



Flanieren am Vieux-Port
Mit dem Fahrstuhl in die Biosphère
Entspannen am Casino-Strand
Mittanzen beim Trommelfestival

Heike Maria Jochenning



City|Trip

Montréal



mit großem
City-Faltplan



EXTRATIPPS

- **Übernachten im viktorianischen Townhouse:**
das farbenfrohe Turquoise B & B [S. 127](#)
- **Vegetarische Leckerbissen vom Buffet:**
preiswert schlemmen im Resto Végo [S. 73](#)
- **Pop-Up-Boutiquen und Muv-Boxes:**
Kiosk-Design aus Montréal [S. 84 und 86](#)
- **Ein Bus, der auch schwimmen kann:**
auf Stadtrundfahrt mit dem Amphi-Bus [S. 122](#)
- **Happy Hour über den Dächern der Stadt:**
auf der Terrasse Nelligan [S. 77](#)
- **Nachtleben am helllichten Tag:**
das Piknic Électronik auf der Île Ste-Hélène [S. 89](#)
- **Eine Reise ins Licht:**
360-Grad-Projektionen in der SAT [S. 64](#)
- **Eine Kreuzfahrt zum Entspannen:**
Wellness auf dem Schiff des Bota Bota Spa [S. 88](#)
- **Rund um die Uhr frische Bagels:**
aus dem Holzofen von St-Viateur in Mile End [S. 74](#)
- **Klettern für Jung und Alt:**
auf dem Piratenschiff in Vieux-Montréal [S. 115](#)
- **Chillen im Jachthafen:**
in der Strandbar am Art-déco-Uhrenturm [S. 21](#)

☑ Gigantisch rund: die Biosphère (S. 50)

➔ **Erlebnsvorschläge für einen Kurztrip, Seite 9**

Viele EXTRATIPPS: Entdecken ++ Genießen ++ Shopping ++ Wohlfühlen ++ Staunen ++ Vergnügen ++

CITY|TRIP MONTREAL

Nicht verpassen!

Karte S. 3

2 **Basilique Notre-Dame [G5]**
Das nachtblaue Deckengewölbe der kleinen Schwesterkathedrale von Notre-Dame de Paris zieren Sterne aus 24-karätigem Gold (s. S. 16).

10 **Vieux-Port [H4]**
Der Alte Hafen bildet zusammen mit der Altstadt (Vieux-Montréal) das historische Zentrum der Stadt. Nicht nur als Filmkulisse ist „das Alte Europa“ einzigartig in Nordamerika (s. S. 20).

13 **Square Dorchester [E6]**
Das gigantische Sun Life Building **14** an dem weitläufigen Platz spielte im Zweiten Weltkrieg eine große Rolle. Churchill lagerte hier Großbritanniens Geldreserven für den Fall, dass die Deutschen den Inselstaat erobern hätten (s. S. 23).

22 **Musée des Beaux-Arts [D6]**
Die fantastische Abteilung für kanadische Kunst im Pavillon „Claire et Marc Bourgie“ entführt die Besucher in eine Kirche aus dem Jahr 1894, die erst seit 2010 zu dem spektakulären Museumskomplex gehört (s. S. 30).

29 **Carré St-Louis [E3]**
Dieser geschichtsträchtige Platz ist Teil des größten zusammenhängenden Ensembles viktorianischer Häuserzeilen in Nordamerika. Man wähnt sich in Soho (s. S. 37).

39 **Belvédère Kondiaronk [C5]**
Von der Aussichtsterrasse auf dem Mont-Royal genießt man den Blick auf die Skyline und auf Leonard Cohen als Streetart-Gemälde (s. S. 43).

49 **Île Ste-Hélène [J3]**
Schon von Weitem lockt die grüne Stadtinsel mit Buckminster Fullers Biosphäre **51**, Alexander Calders berühmter Skulptur **50** und den Ikonen der Weltausstellung von 1967 (s. S. 49).

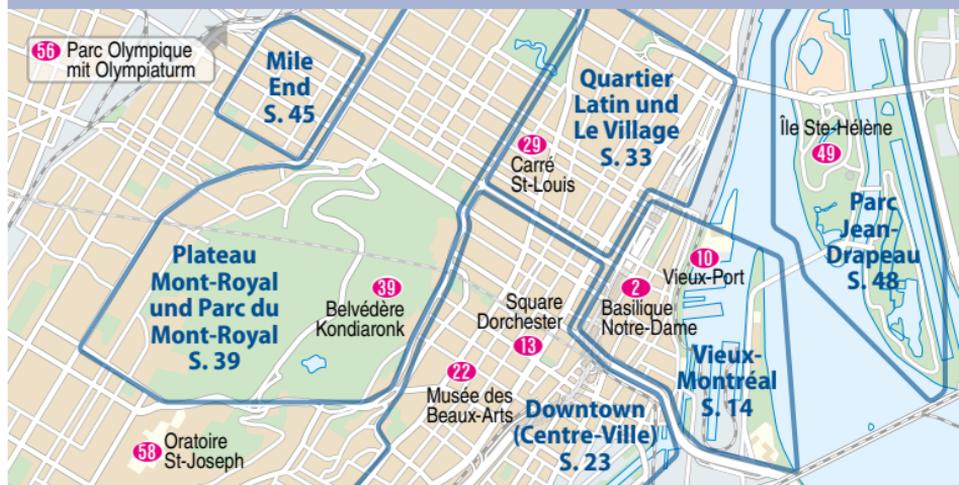
56 **Parc Olympique mit Olympiaturm [ce]**
Die Aussichtsplattform des Olympiaturms wird von einer Zahnradbahn angesteuert. Das grandiose Panorama reicht bis zum Sankt-Lorenz-Strom (s. S. 53).

58 **Oratoire St-Joseph [ah]**
Eine Wallfahrtsstätte der Extraklasse ist diese Version des Petersdoms, in deren Votivkapelle das spirituelle Herz der Stadt schlägt (s. S. 56).

Leichte Orientierung mit dem cleveren Nummernsystem

Die Sehenswürdigkeiten sind im Text und im Kartenmaterial mit derselben **magenta-farbenen ovalen Nummer 1** markiert. Alle anderen Lokalitäten wie Geschäfte, Restaurants usw. tragen ein **Symbol und eine fortlaufende rote Nummer (1)**. Die Liste aller Orte befindet sich auf S. 141, die Zeichenerklärung auf S. 144.





7 Montréal entdecken

- 8 Montréal für Citybummler
- 9 Kurztrip nach Montréal
- 10 *Das gibt es nur in Montréal*
- 12 **Stadtspaziergang**

14 Vieux-Montréal (Altstadt und Hafen)

- 14 ① Place d'Armes ★★★ [G5]
- 16 ② Basilique Notre-Dame ★★★ [G5]
- 17 ③ Séminaire St-Sulpice ★ [G5]
- 17 ④ Vieux Palais de Justice ★ [G4]
- 18 ⑤ Hôtel de Ville ★★ [G4]
- 18 ⑥ Château Ramezay ★★ [G4]
- 19 ⑦ Chapelle Notre-Dame-de-Bon-Secours ★★ [H4]
- 19 ⑧ Marché Bonsecours ★★ [H4]
- 20 ⑨ Place Jacques-Cartier ★★ [G4]
- 20 ⑩ Vieux-Port ★★★ [H4]
- 22 *Habitat 67*
- 22 ⑪ Place Royale mit Zollhaus ★ [G5]
- 22 ⑫ Museum Pointe-à-Callière ★★★ [G5]

23 Downtown (Centre-Ville)

- 23 ⑬ Square Dorchester ★★★ [E6]
- 24 ⑭ Sun Life Building ★★★ [E6]
- 25 ⑮ Cathédrale Marie-Reine-du-Monde ★★ [E6]
- 26 ⑯ Hochhaus 1000 de la Gauchetière ★★ [F6]
- 26 ⑰ Place Ville-Marie ★ [F5]
- 26 ⑱ Christ Church Cathedral ★★ [E5]
- 27 *Die „unterirdische Stadt“: la Ville Souterraine*
- 28 ⑲ Skulptur „The Illuminated Crowd“ ★ [E5]
- 28 ⑳ McCord Museum ★ [E5]
- 28 ㉑ McGill University ★ [D5]

Zeichenerklärung

- ★★★ nicht verpassen
- ★★ besonders sehenswert
- ★ wichtig für speziell interessierte Besucher

[A1] Planquadrat im Kartenmaterial. Orte ohne diese Angabe liegen außerhalb unserer Karten. Ihre Lage kann aber wie die von allen Ortsmarken mithilfe der begleitenden Web-App angezeigt werden (s. S. 144).

Vorwahlen

514 ist die Städtevorwahl von Montréal. Sie muss auch bei Ortsgesprächen mitgewählt werden. In diesem Buch sind alle Nummern ohne Städtevorwahl angegeben.

Besonderheiten bei Adressangaben

Der **Boulevard St-Laurent** **34** ist die wichtigste Nord-Süd-Achse, die alle abzweigenden Straßen in *Est* („Ost“) und *Ouest* („West“) einteilt. Links vom Boul. St-Laurent ist Westen, rechts Osten. Vom Boul. St-Laurent fängt die Zählung bei Null an; besonders hohe Hausnummern liegen daher weitab vom Zentrum.

Verwendete Abkürzungen

- **Av./Ave.** für *Avenue*
- **Boul.** für *Boulevard*
- **Ch.** für *Chemin* (Weg)
- **Pl.** für *Place* (Platz)
- **R.** für *Rue* (Straße)
- **Ste/St** für *Sainte/Saint* (Heilige/r)
- **UQAM** für *Université du Québec à Montréal* (Aussprache „Ühkam“)

- 29 *Inuit-Kunst – aus den Iglus in die Welt*
 30 **22** Musée des Beaux-Arts ★★★ [D6]
 32 **23** Centre Canadien d'Architecture (CCA) ★★ [D7]

33 Quartier Latin und Le Village

- 33 **24** Chapelle Notre-Dame-de-Lourdes ★★ [G3]
 34 **25** Église St-Jacques (UQAM) ★ [F3]
 34 **26** Grande Bibliothèque ★★ [F3]
 35 *Das Manifest „Le Refus global“*
 36 **27** Streetart „Le Refus global“ ★★ [F3]
 36 **28** Bibliothèque St-Sulpice ★ [F3]
 37 **29** Carré St-Louis ★★★ [E3]
 38 **30** Écomusée du Fier Monde ★ [F2]
 38 **31** Le Village (Gay Village) ★★ [G2]

39 Plateau Mont-Royal und Parc du Mont-Royal

- 39 **32** Rue St-Denis ★★ [D1]
 39 **33** Église St-Jean-Baptiste ★★ [D2]
 40 **34** Boulevard St-Laurent ★★ [D2]
 41 **35** Avenue Duluth ★ [D3]
 41 **36** Monument à George-Étienne-Cartier ★ [C3]
 42 **37** Parc du Mont-Royal ★★★ [C5]
 42 **38** Belvédère Camillien-Houde ★★ [C4]
 43 **39** Belvédère Kondiaronk ★★★ [C5]
 43 **40** Croix du Mont-Royal ★ [C4]
 44 **41** Lac aux Castors ★★ [B6]
 44 **42** Cimetière Notre-Dame-des-Neiges ★ [A5]
 45 **43** Cimetière Mont-Royal ★ [B4]

45 Mile End

- 45 **44** Église St-Enfant-Jésus du Mile End ★ [C1]
 46 **45** Dieu du Ciel ★ [B2]
 46 **46** Église St-Michel-et-St-Antoine ★★ [A1]
 47 **47** Galerie Simon Blais ★ [B1]
 47 **48** Rue St-Viateur Ouest mit Centre Clark ★ [B1]

48 Entdeckungstour in Little Italy

48 Parc Jean-Drapeau

- 49 **49** Île Ste-Hélène ★★★ [J3]
 49 **50** Alexander-Calder-Skulptur ★★ [I4]
 50 **51** Biosphère ★★★ [J3]

- 51 **52** Stewart Museum ★★ [I2]
- 51 **53** Vergnügungspark La Ronde ★★ [J2]
- 52 **Île Notre-Dame**
- 52 **54** Casino de Montréal ★ [dg]
- 53 **55** Strand auf der Île Notre-Dame ★★ [dh]

53 Entdeckungen außerhalb des Zentrums

- 53 **56** Parc Olympique mit Olympiaturm ★★★★★ [ce]
- 55 **57** Jardin Botanique und Insectarium ★★ [ce]
- 56 **58** Oratoire St-Joseph ★★★★★ [ah]
- 57 **59** Canal de Lachine ★★ [G7]
- 59 **60** Mies-van-der-Rohe-Tankstelle ★★ [di]
- 60 **61** Cosmodôme ★★

61 Montréal erleben

- 62 Montréal für Kunst- und Museumsfreunde
- 67 *Kunst in der Métro*
- 68 Montréal für Genießer
- 78 Montréal am Abend
- 82 Montréal für Kauflustige
- 87 Montréal zum Träumen und Entspannen
- 88 Zur richtigen Zeit am richtigen Ort
- 111 Informationsquellen
- 112 *Meine Literaturtipps*
- 113 Internet
- 113 Maße und Gewichte
- 114 Medizinische Versorgung
- 114 Mit Kindern unterwegs
- 116 Notfälle
- 116 Öffnungszeiten
- 117 Post
- 117 Radfahren
- 118 Sicherheit
- 118 Sport und Erholung
- 119 *Infos für LGBT+*

91 Montréal verstehen

- 92 Das Antlitz der Metropole
- 95 Von den Anfängen bis zur Gegenwart
- 98 Leben in der Stadt
- 103 *Montréal und Arcade Fire*
- 104 Bürgermeisterin V. Plante – die erste Frau seit 375 Jahren
- 121 Sprache
- 122 Stadttouren
- 123 Telefonieren
- 124 Uhrzeit
- 124 Unterkunft
- 128 Verhaltenstipps
- 128 Verkehrsmittel
- 130 Wetter und Reisezeit

105 Praktische Reisetipps

- 106 An- und Rückreise
- 107 Autofahren
- 108 Barrierefreies Reisen
- 108 Diplomatische Vertretungen
- 108 Ein- und Ausreisebestimmungen
- 109 Elektrizität
- 109 Geldfragen
- 110 *Montréal preiswert*
- 131 **Anhang**
- 132 Kleine Sprachhilfe Französisch
- 137 Register
- 140 Die Autorin
- 140 Impressum
- 140 Schreiben Sie uns
- 141 Liste der Karteneinträge
- 144 Zeichenerklärung
- 144 *Montréal mit PC, Smartphone & Co.*

Die Autorin

Heike Maria Jochenning, Jg. 1968, studierte Slawistik und Romanistik in München, Paris und Moskau und machte ihren Abschluss am Sprachen- und Dolmetscher-Institut München. Seit 1996 arbeitet sie freiberuflich als Übersetzerin und Autorin. Sie übersetzte unter anderem „Sozgorod“ von Nikolaj Miljutin und „Jakow Tschernichow, Architekturfantasien im russischen Konstruktivismus“ von D. Chmelnizki. Diese Titel sowie ihre Architekturführer über Kiew, Sankt Petersburg und Baku sind bei DOM publishers Berlin erschienen. Für den REISE KNOW-HOW Verlag hat sie „CityGuide Moskau“, „CityTrip Moskau“, „CityTrip Kiew“ und „Citytrip Baku“ geschrieben. Ihre Faszination für Montréal begann vor Jahren, als ein Auftrag für VIA Rail Canada die Autorin in die zweitgrößte französischsprachige Stadt der Welt lockte. Mit „CityTrip Montréal“ wurde der Traum wahr, diese immer noch als Geheimtipp geltende Stadt bekannter zu machen. Mehr unter www.jochenning.de.

Schreiben Sie uns

Dieses Buch ist gespickt mit Adressen, Preisen, Tipps und Daten. Unsere Autoren recherchieren unentwegt und erstellen alle zwei Jahre eine komplette Aktualisierung, aber auf die Mithilfe von Reisenden können sie nicht verzichten. Darum: Teilen Sie uns bitte mit, was sich geändert hat oder was Sie neu entdeckt haben. Gut verwertbare Informationen belohnt der Verlag mit einem Sprachführer Ihrer Wahl aus der Reihe „Kauderwelsch“.

Kommentare übermitteln Sie am einfachsten, indem Sie die Web-App zum Buch aufrufen (siehe Umschlag hinten) und die Kommentarfunktion bei den einzelnen auf der Karte angezeigten Örtlichkeiten oder den Link zu generellen Kommentaren nutzen. Wenn sich Ihre Informationen auf eine konkrete Stelle im Buch beziehen, würde die Seitenangabe uns die Arbeit sehr erleichtern. Unsere Kontaktdaten entnehmen Sie bitte dem Impressum.

Impressum

Heike Maria Jochenning

CityTrip Montréal

© REISE KNOW-HOW Verlag
Peter Rump GmbH 2014, 2016
**3., neu bearbeitete und
aktualisierte Auflage 2018**

Alle Rechte vorbehalten.

PDF-ISBN 978-3-8317-4529-6

Herausgeber: Klaus Werner

Layout: amundo media GmbH (Umschlag, Inhalt),
Peter Rump (Umschlag)

Lektorat: amundo media GmbH

Karten: Ingenieurbüro B. Spachmüller,
amundo media GmbH

Anzeigenvertrieb: KV Kommunalverlag GmbH &
Co. KG, Alte Landstraße 23, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 928096-0, info@kommunal-verlag.de

Kontakt: Osnabrücker Str. 79, 33649 Bielefeld,
info@reise-know-how.de

Alle Angaben in diesem Buch sind gewissenhaft geprüft. Preise, Öffnungszeiten usw. können sich jedoch schnell ändern. Für eventuelle Fehler übernehmen Verlag wie Autorin keine Haftung.

Bildnachweis

Umschlagvorderseite und Umschlagklappe rechts: Heike Maria Jochenning

Soweit ihre Namen nicht vollständig am Bild vermerkt sind, stehen die Kürzel an den Abbildungen für die folgenden Fotografen, Firmen und Einrichtungen. Heike Maria Jochenning: hmj | fotolia.com by Adobe: fo